



- IT** Equilibratrici elettroniche per autovetture, veicoli commerciali leggeri e motocicli.
EN Electronic wheel balancers suitable for cars, commercial vehicles and motorbikes.
FR Équilibruses électroniques pour voitures, véhicules utilitaires légers et motocycles.
DE Elektronische Auswuchtmaschinen für PKWs, leichte Nutzfahrzeuge und Motorräder.
ES Equilibradoras electrónicas para automóviles, vehículos comerciales ligeros y motocicletas.



**A richiesta • On request
 Sur demande • Auf Anfrage • A pedido**



- IT** Freno di stazionamento a pedale.
EN Mechanical pedal brake.
FR Frein de stationnement à pédale.
DE Pedalfeststellbremse.
ES Freno de estacionamiento de pedal.

Caratteristiche • Features • Fonctions • Funktionen • Funciones



IT Acquisizione manuale dei dati geometrici della ruota **EN** Manual acquisition of wheel data **FR** Saisie manuelle des données géométriques de la roue **DE** Manuelle Erfassung der Radmaße **ES** Adquisición manual de los datos geométricos de la rueda.



IT Programmi ALU + ALU SPECIAL. **EN** ALU + ALU SPECIAL programs. **FR** Programmes ALU + ALU SPECIAL. **DE** ALU + ALU SPECIAL-Programme. **ES** Programas ALU + ALU SPECIAL.



IT Programma fuori strada dedicato. **EN** Off Road specific program. **FR** Programme tout terrain dédié. **DE** Spezielles Geländewagenprogramm. **ES** Programa específico para vehículos todo terreno.



IT 2 programmi di bilanciatura ruote moto. **EN** 2 balancing programs for motorbikes wheels. **FR** 2 programmes d'équilibrage des roues moto. **DE** 2 Auswuchtprogramme für Motorradreifen. **ES** 2 programas de equilibrado ruedas de motocicletas.



IT Programma pesi nascosti in entrambi i programmi ALU ed ALU SPECIAL e nei programmi moto.

EN Hidden weight program in both ALU and ALU SPECIAL programs as well as in the motorbikes programs.

FR Programme masses cachées dans les deux programmes ALU et ALU SPECIAL et dans les programmes moto.

DE Programm verdeckte Gewichte bei den Programmen ALU und ALU SPECIAL und bei den Motorradprogrammen.

ES Programa pesos ocultos en ambos programas ALU y ALU SPECIAL y en los programas motocicletas.



IT Programma divisione pesi.

EN Split weight program.

FR Programme division masses.

DE Programm Gewichtsaufteilung.

ES Programa división pesos.



IT Funzione speciale per la scelta del peso desiderato tra ferro, zinco e piombo per una maggiore precisione **EN** Special program for choosing the desired weight type among iron, zinc and lead in order to guarantee a higher accuracy **FR** Fonction spéciale pour choisir la masse désirée entre le fer, le zinc et le plomb pour une plus grande précision **DE** Spezielle Funktion für die Wahl des gewünschten Gewichtes zwischen Eisen, Zink und Blei, für höhere Genauigkeit **ES** Función especial para seleccionar el peso deseado entre hierro, cinc y plomo para una mayor precisión.



IT Calibrazione del gruppo assiale completo

EN Calibration of the complete axial group **FR** Étalonnage du groupe axial complet **DE** Kalibrierung der kompletten axialen Einheit **ES** Calibrado del grupo axial completo.



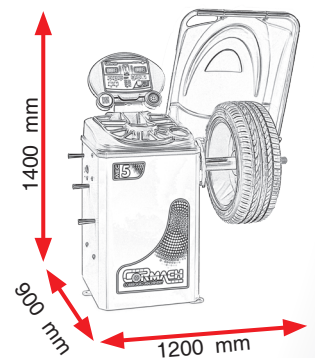
IT Calibrazione gruppoflangia moto

EN Motorbike flange calibration **FR** Étalonnage groupe bride moto **DE** Kalibrierung der Motorrad-Flanscheinheit **ES** Calibrado del grupo brida motocicleta.

**Accessori Optional
Optional Accessories**

⇒ page 39

Dotazione Standard • Standard Accessories



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Datos técnicos

• Peso massimo ruota • Max wheel weight • Poids maximal de la roue • Max. Radgewicht • Peso máximo de la rueda	• Diametro massimo ruota • Max wheel diameter • Diamètre maximal de la roue • Max. Radaussendurchmesser • Diámetro máximo de la rueda	• Larghezza cerchio • Rim width • Largeur jante • Felgenbreite • Ancho de la llanta	• Diametro cerchio impostabile • Settable rim diameter • Diamètre programmable de la jante • Einstellbarer Felgendurchmesser • Diámetro de la llanta que puede predisponerse	• Alimentazione • Power supply • Alimentation • Stromversorgung • Alimentación	• RPM • RPM • RPM • RPM • RPM	• Precisione squilibrio • Balancing precision • Précision du balourd • Auswuchtgenauigkeit • Precisión de equilibrado	• Velocità di equilibratura • Balancing speed • Temps de lancement • Auswuchtgeschwindigkeit • Velocidad de equilibrado	• Peso netto • Net weight • Poids net • Nettogewicht • Peso neto
75 Kg	1120 mm	590 mm	8" - 35"	100/230V 50/60 Hz 1ph	140 rpm	1 gr	5,5 sec	126 Kg